



**SMLOUVA O PŘIPOJENÍ K DISTRIBUČNÍ SOUSTAVĚ  
KATEGORIE MALOODBĚR  
číslo 19410136 (dále také jen „smlouva“)**

**1. Smluvní strany**

1.1. Provozovatel distribuční soustavy (dále také jen „provozovatel“):

**ČEZ Energetické služby, s.r.o.**

se sídlem Výstavní 1144/103, 703 00 Ostrava-Vítkovice,  
je zapsán v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, oddíl C, číslo vložky 52291

Korespondenční adresa: **28. října 3123/152, 702 00 Ostrava**

IČO: 27804721

DIČ: CZ27804721

Bankovní spojení: 35-6583810247/0100

IBAN: CZ6801000000356583810247

SWIFT: KOMBCZPP

Název banky: Komerční banka, a.s.

Osoby oprávněné k podpisu smlouvy:

Ing. Michal Pastušek, předseda rady jednatelů

Ing. Radim Kolářek, místopředseda rady jednatelů

Ing. Jaroslav Kvarda, člen rady jednatelů

za společnost jednájí a podepisují vždy alespoň dva členové rady jednatelů

Oprávněn jednat za společnost ve věcech obchodních:

Ing. Tomáš Kaňák, vedoucí oddělení Smluvní vztahy

Tel.: 724 104 379; e-mail: tomas.kanak@cez.cz

Oprávněn jednat za společnost ve věcech technických:

Ing. Martin Mikula, senior manažer provozu energetických zařízení

Tel.: 736 721 614; e-mail: martin.mikula01@cez.cz

1.2. Zákazník (dále také jen „zákazník“):

**ELITEX Machinery, spol. s r.o.**

se sídlem Nádražní 104, 345 06 Kdyně

je zapsán v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Plzni, oddíl C, číslo vložky 4367

IČO: 49196928

DIČ: CZ49196928

Bankovní spojení: 5442430297/0100

IBAN: CZ7427000000002106558327

SWIFT: BACXCZPP

Název banky: Komerční banka, a.s.

Osoby oprávněné k podpisu smlouvy:

Petar Petkov Stanchev, jednatel

Oprávněn jednat za společnost ve věcech obchodních a technických:

Renata Sýkorová, bussiness director, quality control manager

Tel.: 734 604 299; e-mail: sykorova@elitex.cz



## 2. Předmět smlouvy

Předmětem této smlouvy je závazek provozovatele připojit odběrné plynové zařízení zákazníka k distribuční soustavě a zajistit požadovanou kapacitu, umožnit mu odběr a distribuci zemního plynu (dále také jen „plyn“) za podmínek uvedených v příslušných smlouvách na dodávku zemního plynu, o zajištění služby distribuční soustavy nebo ve smlouvě o sdružených službách dodávky a odběru plynu, podle toho, který případ platí. Zákazník se oproti tomu zavazuje uhradit podíl na oprávněných nákladech na připojení, to vše za podmínek uvedených v této smlouvě.

## 3. Specifikace odběrných/ého míst/a

**EIC: 27ZG302Z0000002B**

**Odběrné místo:** KZPS01-odběrné plynové zařízení – tepelné zařízení pro vytápění objektu firmy na adrese Nádražní 104, 345 06 Kdyně.

**Předávací místo:** měřicí zařízení v KZPS01, které je umístěno ve skříňce HUP na hranici pozemku před odběrným plynovým zařízením.

**Dělicí místo:** vstupní přírubový spoj před armaturou DN 50, na středtlaké přípojce zemního plynu zákazníka na odbočení z hlavního řadu zemního plynu DN 100 provozovatele.  
Umístění: HUP na vnější zdi objektu rozdělovače páry  
Středtlaká přípojka zemního plynu a uzavírací armatura je v majetku provozovatele.

### Fakturace a placení:

Objem realizovaných dodávek se stanoví dle naměřených hodnot měřicího zařízení v předávacím místě KZPS01.

**Termín připojení: 01.09.2019** (předpokládaný termín při podpisu této smlouvy)

## 4. Technická charakteristika odběrného místa

### 4.1. Druh plynového spotřebiče:

Nízkoteplotní sálavý zářič	
počet ks:	4
příkon jednotkový:	150 kW
příkon celkový:	600 kW

Nízkoteplotní sálavý zářič	
počet ks:	2
příkon jednotkový:	110 kW
příkon celkový:	220 kW

Kondenzační kotel	
počet ks:	2
příkon jednotkový:	45 kW
příkon celkový:	90 kW



- 4.2. Plánovaný odběr zemního plynu za rok: 88 200 m<sup>3</sup>
- 4.3. Technická kapacita: pevná distribuční kapacita: 80 m<sup>3</sup>/den
- 4.4. Maximální hodinový odběr plynu: 106 m<sup>3</sup>/hod.
- 4.5. Minimální hodinový odběr plynu: 1,5 m<sup>3</sup>/hod.
- 4.6. Technické podmínky připojení: určené provozovatelem
- 4.7. Tlaková úroveň místa připojení: 380 kPa
- 4.8. Charakteristika odběrného místa:  
 využití: výrobní a administrativní prostory  
 časovost: pracovní dny, So + Ne  
 charakter odběru: vytápění, TUV, technologie

## 5. Měření plynu

- 5.1. Měření množství odebraného plynu se provádí v objemových jednotkách. Přepočtový koeficient vyjadřuje poměr mezi objemem přepočteným na vztažné podmínky (teplota plynu 15 °C, absolutní tlak plynu 101,325 kPa a relativní vlhkost plynu  $\varphi=0$ ) a naměřeným provozním objemem. V případě poruchy měřicího zařízení se neměřené množství plynu stanoví dle platného a aktuálního Řádu provozovatele distribuční soustavy.
- 5.2. Typ měření: RP G100.

## 6. Práva a povinnosti provozovatele a zákazníka

### 6.1. Provozovatel je povinen:

- 6.1.1. na základě smlouvy o dodávce a odběru plynu uzavřené mezi zákazníkem a obchodníkem s plynem, příp. smlouvy o sdružených službách dodávky a odběru plynu, či smlouvy o zajištění služby distribuční soustavy s provozovatelem, umožnit dodání sjednaného množství plynu do odběrného plynového zařízení zákazníka v kvalitě odpovídající příslušným technickým předpisům,
- 6.1.2. zajistit zákazníkovi na jeho náklad v místě odběru plynu instalaci vlastního měřicího zařízení pro měření dodávky plynu a provádět na svůj náklad jeho pravidelné kontroly, odečty a údržbu,
- 6.1.3. v případě pochybnosti zákazníka o správnosti údajů měření nebo při zjištění závady na měřicím zařízení do 30 dnů od doručení písemné žádosti zákazníka měřicí zařízení vyměnit, ale to pouze v případě, pokud se nejedná o významně finančně nákladné měřicí zařízení, které nebývá běžně pro volnou potřebu dostupné a zajistit následné ověření správnosti předmětného měřicího zařízení a o výsledku písemně vyzoomět zákazníka. Je-li na měřicím zařízení zjištěna závada, hradí náklady spojené s jeho přezkoušením a ověřením správnosti měření provozovatel, v opačném případě hradí tyto náklady zákazník,



- 6.1.4. odečty odebraného množství plynu provádět v určených časových intervalech, nejdéle však jednou za 18 měsíců a při ukončení smluvního vztahu a změně obchodníka s plynem; oznámení o záměru provést odečet plynu doručí písemně provozovatel zákazníkovi nejméně 3 pracovní dny předem.

#### 6.2. Provozovatel je oprávněn:

- 6.2.1. požadovat po zákazníkovi umožnění přístupu k měřicímu zařízení za účelem provedení kontroly, odečtů plynu, a to i mimořádných, údržby, výměny a odebrání apod.,
- 6.2.2. zajistit měřicí zařízení, včetně jeho připojení, proti neoprávněné manipulaci ověřovací známkou (plombou),
- 6.2.3. omezit nebo přerušit distribuci plynu v těchto případech:
- při bezprostředním ohrožení života, zdraví nebo majetku osob a při likvidaci těchto stavů,
  - při stavech nouze nebo při činnostech bezprostředně zamezujících jejich vzniku,
  - při provádění plánovaných stavebních úprav, přeložek a plánovaných oprav na zařízení distribuční
  - při vzniku a odstraňování poruch na zařízeních distribuční soustavy,
  - při odběru plynu zařízeními, která ohrožují život, zdraví nebo majetek osob,
  - při neoprávněném odběru plynu,
  - v případech stanovených smlouvou o dodávce a odběru plynu, příp. smlouvou o sdružených službách dodávky a odběru plynu nebo smlouvou o distribuci plynu,
  - pokud jsou splněny podmínky pro omezení nebo přerušeni dodávky plynu z důvodu neoprávněné distribuce plynu stanovené v obecně závazném právním předpisu,
  - pokud o to požádá obchodník s plynem, který dodává plyn zákazníkovi do odběrného místa,
- 6.2.4. odmítnout rozšíření odběru, pokud v odběrném místě je nedostatečná distribuční kapacita.

#### 6.3. Zákazník je povinen:

- 6.3.1. používat plyn pouze pro spotřebiče uvedené v článku 4. této smlouvy,
- 6.3.2. odebírat plyn pouze přes měřicí zařízení provozovatele, jinak bude postupováno jako při neoprávněném odběru dle čl. 7. Neoprávněný odběr plynu bodu 7.1. této smlouvy,
- 6.3.3. bez překážek umožnit po předchozí výzvě provozovateli nebo jím zmocněným osobám přístup k měřicímu zařízení za účelem provedení kontroly, odečtu, údržby, výměny či jeho odebrání, v případě, že tak neučiní, zaplatit provozovateli smluvní pokutu ve výši 10 000,00 Kč, a to za každý nastalý případ, pokud by tato situace nastávala opakovaně, bude postupováno jako při neoprávněném odběru dle čl. 7. Neoprávněný odběr plynu bodu 7.1. této smlouvy,



- 6.3.4. zdržet se jakýchkoliv zásahů do měřicího zařízení a jeho připojení, jinak bude postupováno jako při neoprávněném odběru dle čl. 7. Neoprávněný odběr plynu bodu 7.1. této smlouvy,
- 6.3.5. sledovat chod a stav měřicího zařízení, chránit jej před poškozením, neoprávněnou manipulací a odcizením; zjištěné závady, poškození či odcizení, včetně porušení ověřovací známky (plomby) proti neoprávněné manipulaci neprodleně oznámit provozovateli, v případě, že tak neučiní, zaplatit provozovateli smluvní pokutu ve výši 10 000,00 Kč, a to za každý zjištěný případ,
- 6.3.6. při poruše elektronického přepočítávače množství plynu, je-li nainstalován, zaznamenávat denní stavy měřicího zařízení a tyto údaje poskytovat provozovateli nejpozději do 2. pracovního dne následujícího kalendářního měsíce,
- 6.3.7. v případě rozšíření a navýšení odběru plynu instalací nových plynových spotřebičů nebo nahrazením stávajících spotřebičů spotřebiči s jiným příkonem předložit provozovateli písemnou žádost o připojení, a to alespoň 30 dnů před zamýšlenou změnou, na základě, které bude, v případě schválení žádosti provozovatelem, provedena aktualizace této smlouvy.

#### 6.4. Zákazník je oprávněn:

- 6.4.1. k odběru sjednaného množství plynu v kvalitě odpovídající příslušným technickým předpisům, a to pro dané odběrné místo na základě uzavřené smlouvy o dodávce a odběru plynu mezi zákazníkem a obchodníkem s plynem, příp. smlouvy o sdružených službách dodávky a odběru plynu, či smlouvy o zajištění služby distribuční soustavy s provozovatelem,
- 6.4.2. písemně požadovat, v případě uvedeném v čl. 6. Práva a povinnosti provozovatele a zákazníka bodu 6.1.3. této smlouvy, u provozovatele výměnu a přezkoušení měřicího zařízení,
- 6.4.3. otevřít obtok, je-li jím měřicí zařízení vybaveno, ale to pouze v případech, kdy je na měřicím zařízení závada a neprodleně telefonicky ohlásit tuto skutečnost na tel.: 800 221 111, 596 903 772 (Centrální energetický dispečink provozovatele 24 hod.) a následně i písemně potvrdit provozovateli, nejdéle však do 3 kalendářních dnů od otevření obtoku. V případě, že porušení plomby na obtoku v daném termínu nenahlásí, bude postupováno jako při neoprávněném odběru dle čl. 7. Neoprávněný odběr plynu bodu 7.1. této smlouvy.

### 7. Neoprávněný odběr plynu

- 7.1. Dle ustanovení § 74 odst. 5 zákona č. 458/2000 Sb., energetický zákon, v platném znění (dále jen „energetický zákon“), je při neoprávněném odběru plynu zákazník povinen uhradit skutečně vzniklou škodu, která je vypočtena dle § 8 vyhlášky č. 251/2001 Sb., kterou se stanoví Pravidla provozu přepravní soustavy a distribučních soustav v plynárenství, v platném znění. Kromě této škody je zákazník povinen zaplatit provozovateli skutečně vzniklé náklady v prokázané výši spojené se zjištěním neoprávněného odběru plynu, s přerušením a opětovným obnovením dodávky plynu, a to ve lhůtě stanovené v jejich vyúčtování a smluvní pokutu ve výši 100 000,00 Kč, a to za každý jednotlivý případ.



## 8. Závěrečná ustanovení

- 8.1. Právní vztahy smluvních stran touto smlouvou blíže neupravené se řídí energetickým zákonem, souvisejícími právními předpisy a dalšími obecně závaznými předpisy, zejména zák. č. 89/2012 Sb., občanský zákoník.
- 8.2. Provozovatel se zavazuje nakládat s osobními údaji zákazníka v souladu s ustanoveními zákona č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů, v platném znění (dále jen „zákon o ochraně osobních údajů“) v návaznosti na ustanovení 8.9. tohoto článku smlouvy. Zákazník je seznámen s touto skutečností a pro tento případ se zpracováním svých osobních údajů souhlasí.
- 8.3. V souladu se zákonem o ochraně osobních údajů a v návaznosti na ustanovení 8.9. tohoto článku smlouvy, uděluje po dobu trvání této smlouvy zákazník provozovateli oprávnění shromažďovat, zpracovávat, uchovávat a užívat jeho osobní údaje uvedené na první straně této smlouvy pro účely informačních a účtovacích systémů provozovatele a pro komunikaci se zákazníkem o všech službách provozovatele a v souvislosti s plněním předmětu této smlouvy smluvními stranami. Správcem osobních údajů zákazníka podle zákona o ochraně osobních údajů uvedených v této smlouvě je provozovatel. Zákazník byl seznámen s tím, že poskytnutí osobních údajů je dobrovolné a je možné ho písemně odvolat.
- 8.4. Způsob fakturace a platební podmínky odebraného množství plynu bude řešen ve smlouvě o dodávce a odběru plynu, příp. smlouvy o sdružených službách dodávky a odběru plynu, či ve smlouvě o zajištění služby distribuční soustavy.
- 8.5. Smluvní pokuty sjednané touto smlouvou jsou splatné na bankovní účet provozovatele do 28 dnů ode dne vystavení daňových dokladů k jejich vyúčtování zákazníkovi a jejich zaplacení nemá vliv na náhradu škody v plném rozsahu.
- 8.6. Tato smlouva se uzavírá na dobu neurčitou.
- 8.7. Tuto smlouvu lze ukončit v těchto případech:
- v případě, že ukončením této smlouvy dochází k odpojení odběrného místa od distribuční soustavy je nedílnou součástí výpovědi prokázání ukončení smlouvy o dodávce a odběru plynu mezi zákazníkem a obchodníkem s plynem, příp. smlouvy o sdružených službách dodávky a odběru plynu, či smlouvy o distribuci plynu s provozovatelem. Smluvní vztah podle této smlouvy končí dnem odebrání měřicího zařízení nebo dnem jeho zaslepení,
  - v případě, že dochází k ukončení smlouvy a bezprostředně k uzavření nové smlouvy o připojení k distribuční soustavě, bude tato smlouva ukončena k datu uzavření smlouvy s novým zákazníkem. Podmínkou ukončení je odečet stavu měřicího zařízení provedený zástupcem provozovatele, příp. stav měřicího zařízení potvrzený odstupujícím zákazníkem a zákazníkem novým, předaný provozovateli,
  - v případě neoprávněného odběru dle čl. 7. Neoprávněný odběr plynu bodu 7.1. této smlouvy je provozovatel oprávněn ukončit smluvní vztah ke dni odebrání měřicího zařízení nebo ke dni jeho zaslepení, tato skutečnost nemá vliv na povinnost zákazníka uhradit všechny závazky, které má vůči provozovateli.
- 8.8. Neuveřejňování smluv  
Smluvní strany berou na vědomí, že tato smlouva nepodléhá povinnosti uveřejnění v registru smluv ve smyslu zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv). Smluvní strany se zavazují, že před případným uveřejněním této smlouvy dle příslušných ustanovení zákona o registru smluv, budou kontaktovat druhou ze smluvních stran za



účelem zajištění ochrany informací, které jsou z povinnosti uveřejnění prostřednictvím registru smluv vyjmuty.

8.9. Smluvní strany jsou obecně při plnění Smlouvy povinny postupovat v souladu se zákonem č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů, v platném znění („ZZOÚ“), a od 25.05.2018 s Nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů), v platném znění („Nařízení“).

Budou-li si Smluvní strany za účelem plnění Smlouvy zpracovávat osobní údaje, uzavřou za tím účelem smlouvu o zpracování osobních údajů dle § 6 ZZOÚ a od 25.05.2018 v souladu s čl. 28 odst. 3 Nařízení.

V rámci plnění této smlouvy může provozovatel zákazníkovi zpřístupňovat i jiné důvěrné informace, zejména obchodní tajemství ve smyslu § 504 ObčZ, informace výslovně označené za důvěrné a další informace mající důvěrnou povahu s ohledem na jejich obsah. Zákazník se proto zavazuje poskytnout provozovateli veškerou součinnost nezbytnou pro zajištění ochrany důvěrných informací v souladu s dotčenými právními předpisy a ujednáními smluvních stran uvedenými níže.

Zákazník se zavazuje, že veškeré obchodní a technické informace včetně specifikací, plánů, výkresů, vzorů, vzorků apod., jakož i jiné informace a materiály, které mu provozovatel svěří nebo které zákazník od provozovatele v průběhu plnění smlouvy získá, bude udržovat v tajnosti, nezveřejní v rámci textu smlouvy v registru smluv bez předchozího písemného souhlasu provozovatele, nevyužije je ke svému finančnímu či jinému prospěchu ani ve prospěch třetí osoby, nepřístupní je třetím stranám bez předchozího písemného souhlasu provozovatele a nepoužije tyto informace a materiály k jiným účelům než v souvislosti s touto smlouvou.

Zákazník může důvěrné informace poskytnout třetí osobě (příjemci) jen na základě písemného souhlasu provozovatele. Zákazník je povinen zavázat příjemce k povinnosti utajení důvěrných informací provozovatele, které mu poskytne, minimálně ve stejném rozsahu, jako je zavázán zákazník sám vůči provozovateli.

Zákazník bude udržovat v tajnosti, a s výjimkou případů dle ustanovení odstavce následujícího, nesdělí kterékoliv třetí straně informace nebo údaje označené provozovatelem jako důvěrné, s výjimkou použití takových informací nebo údajů pro účely stanovené touto smlouvou, zejména pro účely zajišťování provozu, údržby nebo pro účely rekonstrukce zařízení, výcviku a přípravy jeho obsluhy, a to i v případě jejich zajišťování třetí stranou.

Zákazník je oprávněn bez souhlasu provozovatele sdělit v nezbytném rozsahu informace označené jako důvěrné, které pro účely této smlouvy:

budou vyžadovány státními orgány, úřady a institucemi včetně finančních nebo jinými úřady zabývajícími se veřejnoprávním posuzováním předmětu plnění smlouvy, pokud jsou oprávněny tyto informace vyžadovat; budou vyžadovány konzultantem (konzultanty) nebo jinými třetími stranami zúčastněnými na smlouvě, a zákazník zajistí, aby tyto třetí strany byly seznámeny s povinnostmi týkajícími se obchodního utajení podle tohoto ustanovení a byly zavázány k jejich plnění.

Povinnost ochrany důvěrných informací potrvá po dobu určenou smluvní stranou, které tyto informace patří. Pokud tato smluvní strana lhůtu neurčila, trvá povinnost ochrany důvěrných informací po celou dobu trvání jejich důvěrné povahy.

Dále uvedené informace jsou vyloučeny z povinnosti utajování důvěrných informací obou smluvních stran:

- informace, které jsou nebo se již staly veřejně známými bez zavinění přijímající smluvní strany;
- informace, které již byly v držení přijímající strany před přijetím od druhé smluvní strany;
- informace, které přijímající smluvní strana legálně obdržela od třetí strany.



Po ukončení smluvního vztahu může každá ze smluvních stran žádat od druhé smluvní strany vrácení všech poskytnutých materiálů, potřebných k plnění předmětu smlouvy, obsahující důvěrné informace, a druhá smluvní strana je povinna tyto materiály včetně jejich případně pořízených kopií neprodleně vrátit.

- 8.10. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami, které se zavazují při změně podmínek, za nichž byla uzavřena, o nich neprodleně písemně informovat druhou smluvní stranu. Změny a dodatky této smlouvy lze provádět pouze v písemné podobě. Smluvní strany ujednávají, že nepoužijí ust. § 582 odst. 2 ObčZ o tom, že neplatnost písemné formy právního jednání sjednané pro změny smlouvy lze namítnout jen tehdy, nebylo-li již plněno. Podle výslovného ujednání smluvních stran má platit, že tuto neplatnost lze namítnout kdykoli. Na smluvní vztah od data skutečného fyzického připojení předmětných odběrných míst plynu definovaných v čl. 3. Specifikace odběrných/ého míst/a této smlouvy k distribuční soustavě plynu provozovatele, pokud se odlišuje od data předpokládaného termínu připojení uvedeného při podpisu této smlouvy dle čl. 3. Specifikace odběrných/ého míst/a této smlouvy, se pohlíží jako na právní vztah založený touto smlouvou.
- 8.11. V případě, že je zákazníkovi zaslána faktura, požadavek na zpřístupnění měřicího zařízení nebo další výzva jako zásilka doporučená nebo zásilka do vlastních rukou a zákazník zmaří doručení nevyzvednutím zásilky na poště, je dnem doručení 15. den uložení této zásilky na poště. Pokud zákazník neoznámí provozovateli změnu adresy a zásilka bude z tohoto důvodu nedoručitelná, je také dnem doručení 15. den uložení zásilky na poště.
- 8.12. Vylučuje se použití ustanovení § 1895 a násl. ObčZ o postoupení smlouvy, a postoupení smlouvy se nedovoluje. Dále se vylučuje aplikaci ustanovení § 557 (pravidlo contra proferentem). Vylučuje se právo zákazníka domáhat se u soudu spravedlivého uspořádání práv a povinností stran podle § 577 ObčZ. Obě smluvní strany na sebe podle ust. § 1764 a násl. ObčZ přebírají nebezpečí změny okolností. Ukáže-li se některé z ustanovení smlouvy zdánlivým (nicotným), posoudí se vliv této vady na ostatní ustanovení smlouvy obdobně podle § 576 ObčZ.
- 8.13. Tato smlouva je uzavřena svobodně a vážně a její obsah je určitý a srozumitelný, smluvní strany s jejím obsahem souhlasí a na důkaz toho připojují své podpisy.
- 8.14. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou výtiscích s povahou originálů, z nichž po jednom oboustranně podepsaném výtisku obdrží každá ze smluvních stran.

V Ostravě, dne: 23. 08. 2019

.....  
za provozovatele  
Ing. Jaroslav Kvarda  
člen rady Jednatelů

.....  
za provozovatele

Ing. Radim Kolářek  
místopředseda rady jednatelů

V Kladně, dne: 15. 8. 2019

.....  
za zákazníka